



ژیان و بهرهمی

پهروهرده کار و نووسه رو زمانزان

(ئبراهیم ئەمین بالدار) ۱۹۲۰ - ۱۹۹۸

**به هیواین سهروکایه تی زانکوی سلیمانی شاکاره هونه رییه که ی بالدار
(کانی عاشقان) بگوازیته وه چیمه نی زانکو نوییه که ی سلیمانی**

گۆقاری سهفین

گهیه نرا، بهرده وام داهینانی تیدا ده کرد و په ره ی پیده دا، هونه رمه ند (بدیع باباجان) یش «وهک پالپشتیک بو (ئەلفبئ نوئ) یه که» وینه ی رهنگاوپهنگی گونجاوی له گه ل ناوه روک بو کیشا، پاشان خاتوو (ترودی میتلمان) شاره زای بواری پهروهرده «که خاتونیک ی بیانی بوو» له سالی ۱۹۵۶

مامۆستای پهروهرده کار و نووسه ر و زمانزانی گه له که مان (ئبراهیم ئەمین بالدار)، مرقیکی دلسۆزی کورد پهروهر، پهروهده کاریک ره سه ن، هونه رمه ندیک ده ستره نگین، تا بلئی زیره ک و هوشیار بوو، زانیارییه کی یه کجار به رفراوانی له گشت بواره جیا جیا کان هه بوو وهک: (ئەندازیاری، ته لارسازی، پزیشکی...)، (ئەلفبئ نوئ) ی پۆلی یه که می بنه رته ی یه کی که له دیارترین بهرهمه ناوازه کانی، که لییه وه فیژی خویندن و نووسین بووین، ده یان که له نووسه رو رۆشن بیرو میژوونووسی گه له که مان لییه وه په ره ی گرت.

(ئەلفبئ نوئ) که له سالی ۱۹۴۹ له لایه ن وهزاره تی (معاریف) به چاپ

سەرلەنۆی وینەکانی کیشایەوهو زیاتر پەرە پێدرا، لە ساڵی (١٩٥١) ھەوێ تا ئێمە دوایانە زیاتر لە چل جار لە چاپدراوەتەو، ئێمە کتێبە لەسەر نوێترین و پتەوترین بنەماکانی پەرەدەیی و ھونەری و نەتەوایی دارپێژرا، تییدا منداڵان جگە لە نووسین و خوێندنەو فیڕی رەوشتەرز، خۆشەویستی گەل و نیشتمانی و ژینگەپارێزی دەبوون، ھەرھەا پۆلیکی گەورە گێرا لە فیڕکردن و چەسپاندنی رینووسی کوردی.

مامۆستای پەرەدەکار و نووسەر و زمانزان (ئێبراھیم ئەمین بەلدار) لە ساڵی ١٩٢٠ لە گەرەکی سابوونکەرانی لە سلیمانی لەدایکبوو، لە ساڵی

١٩٢٧ چۆتە بەر خوێندن، دوای برینی قووناغەکانی خوێندن، لە ساڵی ١٩٣٩-١٩٤٠ پەیمانگەی مامۆستایانی لادیی لە بەغدا تەوا کرد، ھەر لە پاییزی ھەمان ساڵ بە مامۆستا دامەزرا، لە قوتابخانەکانی (ھەورامان، ھەلەبجە، سورداش، تەویڵە، چوارتاو قەمچوگە...)

منداڵانی کوردی فیڕی خوێندنەو نووسین و زانیاری دەکرد، لەوکات ھەستی کرد قوتابیانی گرتی چۆنیەتی فیڕبوونیان ھەیە، بۆیە بیری لە دانانی کتێبی (ئەلفبێی نوێ) کردەو، بۆ ئەوێ منداڵان بتوانن بە شیوەیەکی ئاسان فیڕی خوێندن و نووسین بین.

بەلدار دوای ١٢ ساڵ خزمەتکردن بە منداڵانی کورد، بە مەبەستی درێژەدان بە خوێندن دەچیتە کۆلیژی بازرگانی و ئابووری لە بەغدا، لە ھەمان کات وەک فەرمانبەری بەرپۆوەبردن لە وەزارەتی پەرەدە کاری دەکرد، پاشان وەک لیکۆلەری زانستی لە بەرپۆوەرایەتی (المناھج والکتب) بەرەوام بوو تا بوو بە بەرپۆوەبەر، لە ساڵی ١٩٥٦ برۆنامەی بەکالۆریۆسی لە کۆلیژی ناوبراو وەرگرت، مامۆستای پەرەدەکار بەرەوام پەرە بە بوارەکی دەدات، تا لە ساڵی ١٩٦١ برۆنامەی ماستەری لە پەرەدەیی دەروونناسی لە کۆلیژی سانفرانسیسکو لە ئەمەریکا وەرەگرت.

مامۆستا ابراھیم، لە ساڵی ١٩٦٨ لە کۆلیژی ئادابی زانکۆی سلیمانی دەبیته مامۆستا، لەوێ یادگارییەکی جوان لە چیمەنی زانکۆ بەناوی (کانی



عاشقان) دەنەخشی، کە کاریکی ھونەری زۆر جوان و دلگیربوو، ئیستا فەرمانۆشکراو، بە ھیوانی سەرۆکایەتی زانکۆی سلیمانی شاکارە ھونەرپەرەکی بەلدار (کانی عاشقان) بگوازیتهو چیمەنی زانکۆ نوێیەکی سلیمانی.

دوای گۆیزارانەوێ زانکۆی سلیمانی بۆ ھەولێر، بەلدار لە زانکۆی سەلاحەددین درێژە بە مامۆستایەتی دەدات، پاشان دەگۆیژیتهو زانکۆی (مستنیر) لە بەغدا، تا ساڵی ١٩٨٣ خانەنشین دەکری. لەوکاتە (د. وریا عومەر ئەمین) سەرۆکی بەشی کوردی بوو لە زانکۆی بەغدا، کە زانی بەلدار خانەنشینکراو، دەپینیتە لای خۆی لە ساڵی ١٩٨٤ — ١٩٩٨ «واتە: چوار دە ساڵ وەک وانبیژی دەرەکی لە زانکۆی ناوبراو وانبە (رێبازەکانی وانبە و تەنەوێ) لە بەشی کوردی پێدەسپێری» کاتی (د. عومەر ئەمین) دەبیته سەرۆکی لیژنە (ترقیات)ی کۆلیژی پەرەدەو سەرۆکی بەشی کوردی، رەزنامەندی پلەیی پروفیسۆری بە پێی فەرمانی زانکۆیی ژمارە ٢٩٨ لە بەرواری ٢ / ٥ / ١٩٩٥ وەک ریزلێنان بۆ وەرەگرت «ھەرچەندە بەپێی رینمایی نەدەکرا ئێمە پلەیی بەدریختی، چونکە خانەشین کرابوو و لەسەر میلاکی بەشیش نەبوو» تا لە ١٢ی تەمموزی ١٩٩٨ لە بەغدا لە تەمەنی ٧٨ ساڵی کۆچی دوایی کرد، تەرمەکیان ھینایەو شوینی پەرەدەو نەشونمای زانستی خۆی، لە رێپەرسمیکی شایستەدا لە گردی سەیان بە خاک دەسپێردری.

ئەدی و زمانزان و پەرەدەکار،



هونه‌ری و زانستی و په‌روه‌رده‌ییدا هه‌بوو.

زۆر له شاعیرو رۆشنبیرانی گه‌له‌که‌مان پێیه‌وه سه‌رسام بوونه، تا راده‌ی ئه‌وه‌ی شیعو لی‌کۆلینه‌وه ده‌رباره‌ی بنووسن، یه‌کی‌ک له‌وانه (ئه‌مین سه‌پان) له‌ که‌ ئه‌م شیعه‌ری بۆ نووسیوه:

ب‌ال‌دار مامۆستای گشته
خاوه‌ن خامه‌ی برشته
خاوه‌نی ئه‌لف و بییه
کاری راست و به‌جیه
ئه‌لف و بیی نوێی ب‌ال‌داره
مژده به‌خشی خوێندکاره
داراو زارا تا غاردان
بۆته شه‌وچه‌ری خیزان
رۆژی وانه‌ی کۆلاره
په‌یامی لادی و شاره
ب‌ال‌داری هه‌ل‌گرتوه

٤٣ لاپه‌ره‌ی له‌خۆ گرتوه‌وه، هه‌روه‌ها کۆمه‌لی‌ک لی‌کۆلینه‌وه‌و توێژینه‌وه‌ی نایابی له‌ بواری په‌روه‌رده‌و زانست، به‌ هه‌ردوو زمانی کوردی و عه‌ره‌بی ب‌لاوکردۆته‌وه‌ وه‌ک: (افاق جامعیه) که‌ له‌ لایه‌ن زانکۆی سلێمانی ده‌رده‌چوو، گو‌فاری (المجمع الجدید)، (المجمع العلمی الکوردی) و (رۆشنبیری نوێ) که‌ له‌ لایه‌ن کۆشکی رۆشنبیری و ب‌لاوکردنه‌وه‌ی کوردی به‌ چاپ گه‌یاند، ب‌ال‌دار له‌ زانکۆی سلێمانی و سه‌لاحه‌ددین و کۆلیژی (ابن رشد) له‌ به‌غدا، وه‌کو ئه‌ندام له‌ زۆر لیژنه‌ی په‌روه‌ده‌یی و زانستی، کۆمه‌لگه‌ی زانستی، ده‌سته‌ی کوردی و کۆمه‌لگه‌ی زانستی عیراقی تا دوا هه‌ناسه به‌شداری کارای هه‌بوو، پشکی له‌ دانان و وه‌رگێڕانی زۆر په‌رتووکی قوتابخانه‌یی و، زۆری‌ک لیژنه‌ی

جگه له په‌رتووکی (ئه‌لفبێی نوێ) زۆر به‌ره‌مه‌می به‌ پێزی دیکه‌ی به‌ هه‌ردوو زمانی کوردی و عه‌ره‌بی دوا‌ی خۆی جێهێشت، وه‌ک: په‌رتووکی (الالفبای الکوردیه للکبار) که‌ له‌ به‌غدا له‌ ساڵی ١٩٥٥ چاپکراوه‌و ٤٣ لاپه‌ره له‌خۆ ده‌گرێ، هه‌ر له‌و ساڵ (الابنیه المدرسیه)ی بۆ قوتابخانه ب‌نه‌په‌تیه‌کان به‌ چاپ گه‌یاند ئه‌ویش



ئاسمانى تەي كردووه
 موژدەي ئەلف و بێي پێيه
 ئێمەش چاومان لە پێيه
 بفرە بفرە بۆ ئاسمان
 ئێمەش بە چەپلە لێدان
 ئافەرين بۆ ئەلف و بێ
 بۆ بالدارى خانە خوێ
 ئێمە قەرزارين قەرزار
 ئەي بالدارى بەرەدار
 تا ئەلف و بێي تۆ مابێ
 كورد ژێر دەستەي كەس نابێ

بە مالتاوايى مامۆستا بالدار،
 كورد زاتێكى پەرەردەكارو زانستى
 لە بواری وانهبێژى زانكۆيى و
 داهێنانى لە دەستدا، خوازيارين
 پەرتووکی (ئەلفبێي نوێ) ی پۆلی
 یەكەمی بنه‌په‌تی، وه‌كو بنه‌مايه‌ك
 بمی‌نێته‌وه‌و زیاتر پەره‌ی پێ‌بدری،
 كۆنفرانسیكى زانستى پەرەردەيی
 لەسەر سازبكړی به‌شیوه‌یه‌ك كه
 ره‌سه‌نايه‌تی (ئەلفبێي نوێ) یه‌كه‌ی
 تیا‌دا بپاری‌ژری.

سوود لەم سەرچاوانه وه‌رگیراوه:
 ١- المربی والكاتب واللغوى (ابراهيم
 امين بالدار) ١٩٢٠-١٩٩٨، نووسینی
 مامۆستا (كريم شاره‌زا).
 ٢- ١٢ ی تەمموزی ١٩٩٨ یادی
 كۆچکردنی پەرەردەكار (پروفسۆر
 ابراهيم امين بالدار)، د. وریا عمر امين.

